

# EL IRIS

Núm. 3.559.

DIARIO CATOLICO

Año XIII

REDACCIÓN Y ADMINISTRACIÓN

47. José M.º Quadrado, 40.—Imprenta.  
Teléfono n.º 60.

Ciudadela (Menorca) viernes 30 de Enero de 1925

Dirección telegráfica IRIS  
CIUADELA

## CAFES TOSTADOS

DE

### Francisco Madriguera Barcelona

#### Precios

Fórmula E. en Kilos 8'75 : en latas 8  
Kilos 8'50.

Selecto núm. 1. (Superior) en Kilos 9'75  
en latas 8 Kilos 9'50 y otras clases a pre-  
cios económicos.

Representante en Ciudadela: MIGUEL BONET.

## El "Día de la Prensa Católica" en todo el mundo

Hacia el décimo año del "Día de la Prensa". - Efectos del cartel en ocho idiomas divulgado universalmente en 1919. - En todas las naciones los periodistas propagan hoy esta jornada de Apostolado. -- Tres Congresos Internacionales recomiendan que se celebre simultánea y uniformemente en todo el mundo.--Un expresivo autógrafo de S. S. Pío XI.

#### El hecho intolal

Hablar de la celebración en España del «Día de la Prensa Católica» no es necesario.

Nadie ignora que esta jornada, anual el día 29 de junio, fiesta de los Stos. Apóstoles Pedro y Pablo, para procurar con actos de «Oración, Propaganda y Colecta» el perfeccionamiento de la prensa católica, se ha celebrado todos los años, desde 1916, en todas y cada una de las sesenta Diócesis españolas, teniendo, como efecto, centenares de oraciones y comuniones, miles de hojas u otros escritos de propaganda y

1.187.286'21 Pesetas

(un millón ciento ochenta y siete mil doscientas ochenta y seis pesetas con veintiún céntimos)

que ha producido ya la colecta, de la que el 10 p.º se ha puesto en las manos del Papa, enviándolo al *Dinero de San Pedro* como ofrenda de la misma Prensa Católica.

Todo esto es asaz conocido y no hay necesidad de hablar más de ello.

#### La aspiración

Desde el primer momento—y así lo expresamos en el número de «La Cruzada de la Prensa» de febrero de 1916—fué nuestra aspiración que esta jornada no se limitara a una nación, sino que, como remedio que es de una necesidad universal, se aplicara dondequiera que ésta existe, o sea, en todo el mundo.

Un cartel impreso en ocho lenguas: (orden alfabético) alemán, checo, español, francés, inglés, italiano, polaco y portugués, a la cabeza del cual campeaba la Cruz de Cristo rodeada de la inscripción «Stat Cruz dum Volvitur Orbis», y del que enviamos cinco mil ejemplares *in omnem terram* el año 1919, fué el medio de que nos valimos para conseguir aquel fin.

#### El Resultado

Está dicho con cuatro palabras: De Polo a Polo.

Primero fué, sin duda alguna, Portugal, que se anticipó al cartel poliglota.

Nuestro antiguo amigo, el dili-

gente periodista Mons. Benvenuto de Souza, comenzó a dar a conocer la fiesta y su programa en el semanario *A Ordem*, de Oporto, el año 1916. Así se comprende que desde 1918, por decreto del Emmo. Sr. Cardenal Patriarca de Lisboa, se celebre en Portugal todos los años el «Día de la Prensa», el 29 de junio, en todas las diócesis.

De Portugal pasó al Brasil en el mismo año 1918, estableciéndola el Emmo. Sr. Cardenal Albuquerque Cavalcanti, y celebrándose—dice *Vozes de Petropolis*—«con carácter, a la vez aristocrático y popular», pues preside la Sección Femenina la Excm. Sra. esposa del Presidente de la República. Tiene fecha de 1919 un folleto «O dia da Boa Imprensa» que es como organizal» editado por el *Centro da Boa Imprensa* del Brasil.

Desde el Brasil, continuando una ruta muy semejante a la de la expedición magallánica, debió pasar el «Día de la Prensa» a China, Hong Kong, donde se celebra todos los años exactamente igual que en España, siendo esta posesión británica el centro promotor en el Extremo Oriente, pues por medio de su revista *Religio e Patria*, que hace varios años recibimos en Sevilla, ha llegado la acción a esas ciudades que recuerdan los anhelos apostólicos de San Francisco Xavier, Canton y Macao, y hasta a las de Saang-hai y Yokohama.

A partir de 1920, o sea el año siguiente a la difusión del poliglota, ya no es posible seguir nación por nación.

Baste recordar que en agosto de 1920 publicamos en «Ora et Labora» fotografías de 30 periodicos pertenecientes a 17 naciones de Europa, Asia y América, en los cuales podían leerse, en ocho idiomas diversos, artículos sobre el «Día de la Prensa».

En 1922 publicamos lista de 26 naciones.

Hoy son las siguientes: Alema-

nia, Argentina, Bélgica, Canadá, Colombia, Cuba, Checoslovaquia, Chile, Ecuador, Estados Unidos, Francia, Guatemala, Holanda, Inglaterra, Italia, Luxemburgo, Méjico, Montevideo, Paraguay, Perú, Polonia, El Salvador, Santo Domingo, Suiza, Uruguay, Venezuela Austria, Hungría y Yugoslavia.

Total, con España, Portugal y Brasil: 32 naciones.

De Polo a Polo.

#### Los Cooperadores

No podemos encerrar en un breve artículo una información mundial que necesitaría un libro.

Pero hay algo que no debemos omitir. Dar las gracias.

A los Rvmos. Arzobispos y Obispos, como los Sres. Aragone, de *Montevideo*, Fischer Colbric, de *Checoslovaquia* y Waitz, de *Austria*, Este presentará al Papa en el Año Santo un importante proyecto relacionado con el «Día de la Prensa».

A los Presidentes nacionales, como Sanz Cerrada, de *Méjico*, Guibaut, de *Francia*, y Dezelic, de *Yugoslavia*. De este hemos recibido una relación, en latín, de su colecta creciente en los cuatro últimos años, de la que envían el 10 p.º al Romano Pontífice.

A los autores de libros divulgadores, como Nicodem Cieszynsk, de *Polonia*, y Bernardo Gentilini, de *Chile* que, en 1924, ha publicado uno de 70 páginas, titulado «El Día de la Prensa Católica».

A las organizaciones nacionales, como el *National Catholic Welfare Council*, de Estados Unidos, y a las internacionales como el *Ufficio Internazionale delle Organizzazioni Cattoliche*, de Roma; a las agencias internacionales como la KIPA, de Suiza, a las publicaciones católicas de todos los países, y, por todas, a «L' Osservatore Romano», que en un artículo, *La giornata della stampa*, publicado el 13 de junio de 1924, escribía estas palabras:

«Nos parece que se ha encontrado un punto de partida para re-

solver definitivamente el problema de la Prensa Católica.»

### Los Congresos

#### Internacionales

Merece capítulo aparte la *Internacional Católica IKA* que en sus tres Congresos, de Luxemburgo (1922), Constanza (1923) y Lugano (1924), ha recomendado una y otra vez a todas las asociaciones nacionales, tanto de periodistas como de publicaciones, promover en sus respectivos países la celebración *simultánea y uniforme* del «Día de la Prensa», como medio de llegar a la organización internacional del periodismo católico.

#### El Autógrafo de Pío XI

¡Que bien resume todo lo anterior el *diálogo*, digámoslo así, que por escrito, para mayor autenticidad y para que pueda llegar mejor a todas partes, nos ha quedado, autógrafo, al pie de una fotografía del Padre Santo, como recuerdo de la audiencia que tuvo a bien concedernos en septiembre de este mismo año!

«Santisimo Padre:—nos atrevimos a escribir *propria manu* y, por supuesto, en lengua latina—Imploramos la Bendición Apostólica para que las diversas obras de Acción Católica de la Institución Internacional «Ora et Labora» vivan y crezcan para gloria de Dios.»

En tan breves líneas queríamos encerrarlo todo.

Nuestro lema «*Oración y trabajo*». La sumisión a la Iglesia y al Papa, cuya bendición queremos que fecunde esta labor. El carácter internacional de la Institución. La variedad armónica de nuestro programa. (Habíamos informado a Su Santidad del «Día de la Prensa» de la celebración del Congreso de Lugano y hasta de nuestro proyecto de *Estación emisora radiotelefónica, poliglota e internacional*, al servicio de la Acción Católica.) La finalidad última de todas estas obras: la gloria de Dios!

—¡...ut in gloriam Dei vivant et crescant!

Y el Sumo Pontífice Pío XI, más laconico aún y más expresivo, tomó su pluma y en sólo tres palabras: ¡tres palabras del Papa! concedió más de lo que se le pedía, suscribiendo, de su puño y letra, nuestra petición en la misma fotografía con las palabras siguientes:

VIVANT, CRESCANT, FLOREANT,  
PIUS PP. XI.

Nosotros sólo añadiremos una: Amen.

ILDEFONSO MONTERO, Pbro.  
Director de «Ora et Labora.»

*Nota.*—El Romano Pontífice ha bendecido el «Día de la Prensa Católica» (jornada anual, en la fiesta de los Santos Apóstoles Pedro y Pablo, para favorecer la Prensa Católica con actos de *Oración, Propaganda y Colecta*) concediendo indulgencia plenaria a los fieles católicos de todo el mundo que celebran dicho «Día de la Prensa» el 29 de junio, orando y recibiendo

la Sagrada Comunión y haciendo un donativo para la Colecta.

Para recibir gratuitamente instrucciones e impresos relativos al próximo «Día de la Prensa» (29 de junio de 1925) basta enviar al Director de «Ora et Labora»—Seminarario de Sevilla (España) una nota con el nombre y dirección propios y estas palabras: *Cooperador del «Día de la Prensa»*.

# DENTISTA

Consulta permanente.

Horas de despacho: 9 a 1, y 4 a 7.

Virgen del Carmen, 22.



## Locales

### Del tiempo.

El tiempo continúa variable y si bien con alguna frecuencia se nubla el firmamento, no llegan a resolverse las nubes en agua, que ería de mucho provecho para la agricultura.

### Pescado.

No ha sido hoy tan abundante el pescado puesto a la venta. Durante el corriente mes, han cogido los pescadores grandes cantidades de pescado.

### Sabañones.

Se venden en esta imprenta tubitos de metal conteniendo Pomada de Abrotanum infalible contra los sabañones.

### Fotografías y postales de Su Majestad.

Los talleres gráficos «La Sud América» de Barcelona, poniéndose a tono con el momento actual y deseosos de favorecer la propaganda patriótica y de afirmación monárquica, han editado unas artísticas fotografías de S. M. el Rey Don Alfonso XIII, en tamaño grande, de 56+77 centímetros de ancho y alto respectivamente.

Con igual fin, dicha casa ha hecho una segunda tirada del ilustre General Primo de Rivera, en fotografía del mismo tamaño.

Ambas fotografías han tenido un éxito sorprendente, siendo numerosísimas las personas que las solicitan para adornar su casa con las figuras de nuestro Rey y del valiente General, que en horas aciagas se puso al frente de los destinos de la Patria.

También se ha hecho una gran tirada de una tarjeta postal destinada expresamente a sumar nuestra adhesión al Homenaje Nacional a S. M. el Rey y que podrá circular sin franqueo de ninguna clase hasta el último día de Febrero.

Lo mismo las fotografías que las tarjetas se encontrarán en la imprenta de este diario, que las recibirá en breve.

### Exportación.

Entre la carga embarcada el martes en el vapor correo había 32 jaulas con 482 gallinas, 96 conejos, 459 pollos, 218 palomos, 4.641 docenas de huevos, 4 cabras, 20 reses lanarres, 1 caja con pescado, 48 con queso, 1 con langostas y 4 atunes, todo para el mercado de Barcelona.

### De interés.

#### Historia de

*Santa Catalina de Siena.*

Del eximio literato y académico D. Adolfo de Sandoval, deudo político además de nuestro gran Quadrado.

Precio, 3'00 ptas.

Se vende en esta imprenta.

EL MEJOR  
CHOCOLATE

ES EL

VICTORI

### Rondays mallorquines.

Hay en esta imprenta varios tomos de los que lleva publicados el M. I. Sr. Deán de Mallorca.

Ultimamente se ha recibido el Tomo V, segunda edición.

Son muy solicitados.

Copiamos del «Boletín del Ateneo Científico, Literario y Artístico»

### «Junta Local de

#### Salvamento de Naufragos.

Remitidos por el Consejo Superior para las necesidades de la estación, en construcción, de Fornells, se han recibido de Cartagena una cabina y distintos efectos para maniobras de fuerza y aparatos de señales; de Málaga, un cañón lanza cabos de bronce con su cureña y cinco proyectiles; y de Valencia, toda la cordelería necesaria para el uso de las máquinas anteriores. Todo ello se expondrá a los socios

en el local social de Cala Figuera, al inaugurarse la temporada deportiva en la próxima primavera.»

### EL MEJOR MAESTRO

NOVELA INÉDITA DE

PABLO SAÉNZ DE BARÉS.

Es el tercer número de «Nuestra Novela».

Brillan en esta obra de un modo singular las cuatro antorchas de la verdadera inspiración cristiana; el idealismo que ilumina toda la novela; la «forma clara» y transparente que sirve de justo ropaje al pensamiento; el «interés dramático» de su argumento, y la «realidad», el fuerte verismo, de buena cepa española (sin crudezas naturalistas, pero con todo el ambiente de la verdad), que anima con un fuego de vida interior toda la invención de la fábula.

Verdadera novela ejemplar, puede ponerse como modelo entre las de su género por su amenidad encantadora, la fluidez de su estilo, la maestría en el arte de narrar y la penetrante luz de su enseñanza.

Se vende en esta imprenta.

## SANTORAL

Sábado, 31.—Stos. Pedro Nolasco confesor y Julio pbro. y santa Marcella virgen.

Día 31.—Sol sale a las 6'58 pónese a las 5'8. —Luna sale a las 11'36 pónese a las 12'8.

## CULTOS

Viernes, 30.—En María Auxiliadora: Empieza hoy, a las 6 de la tarde, la solemne Novena en honor de S. Francisco de Sales, que se practicará con sermón todas las noches predicando hoy el Rdo. D. Antonio Pons, Pbro., Catedrático del Seminario.

Sábado, 31.—Continuación de la Novena: predicará el Rdo. D. Pedro Riera, Pbro., Beneficiario.

## Ayuntamiento de Alayor

PLENO

Sesión ordinaria cuatrimestral celebrada el día 15 de Diciembre de 1924.

Presidió el Sr. Alcalde D. Lorenzo Pons, asistiendo los Concejales señores de Salort, Pons Serra, Orfila, Sintes, Saura, Coll, Pons Riudavets, Mascaró, Mercadal y de Salort Albertí.

### ACUERDOS

Aprobar el acta de la extraordinaria celebrada el día 22 de Julio último.

Aprobar sin reparo ni objeción alguna, a saber:

1.º Las Cuentas Municipales respectivas al Presupuesto de 1923-24 remitiéndolas a la aprobación definitiva del Sr. Gobernador Civil de la Provincia.

2.º Las Cuentas Municipales respectivas al período trimestral de 1924 que deberán ser sometidas en su día a la aprobación definitiva del Ayuntamiento después de su renovación.

3.º Las cuentas de liquidación de los Presupuestos de 1923-24 y períodos trimestral de 1924 con las relaciones de deudores y acreedores, presupuestos refundidos y demás documentos que se acompañan.

4.º Compra del cercado lindante con el Paseo de San Pedro de esta población propiedad de D. Lorenzo Petrus Villalonga y por precio de tres mil pesetas, para ser destinado en parte al ensanche del referido paseo; y

5.º El Presupuesto extraordinario formado para pago del cercado antes mencionado y gastos consiguientes.

6.º El proyecto de Carta Municipal formado por la Comisión de Hacienda en virtud de acuerdo Permanente, que se expondrá al público a efectos de reclamación sometiéndose luego a la aprobación del Gobierno.

Adquirir un aparato «Gerber» para análisis de la leche.

No asociarse con los otros Ayuntamientos de Menorca, por ahora, para la instalación y sostenimiento del Laboratorio Municipal.

Aprobar las listas de contribuyentes formadas por la Comisión de Hacienda y en su consecuencia se procedió a la designación de los señores que en concepto de Vocales Natos han de formar parte de las Comisiones de Evaluación de partes Personal y Real del Repartimiento.

Ratificar el acuerdo de la Comisión Municipal Permanente del día 24 de Noviembre, secundando la iniciativa del Ayuntamiento de Velez-Rubio pidiendo la supresión del contingente y Brigada Sanitaria Provinciales y el pago por el Estado del Personal de Prisiones y Médicos.

Autorizar al Sr. Alcalde para que cuando lo crea conveniente a los intereses del Municipio y previos los trámites legales pueda interponer recursos, promover cuestiones de competencia con Autoridades y mantener los derechos y nociones del Ayuntamiento.

Y se levantó la sesión.

## Menorca

### MAHÓN.

Ayer mañana fondeó en nuestro puerto el crucero de la marina de guerra holandesa, escuela de guardias marinas, «Jacob van Heemskerck» cuya tripulación anima las calles y paseos de la Ciudad, realizando algunas compras en el comercio de la misma.

El Alcalde D. Antonio Victory, aprovechando su estancia en la Corte, con motivo del reciente homenaje a S. M. el Rey, ha gestionado entre otros asuntos de interés para Mahón, la modificación del plan de la nueva Casa de Correos y Telégrafos, sin necesidad de suspender las obras, que se hallan muy avanzadas, el asunto relativo a que sea Mahón punto donde radique una de las brigadas de reserva del Ejército de Africa, y lo relativo a las comunicaciones marítimas de Menorca. De dichas gestiones ha sacado el señor Alcalde, impresiones muy optimistas.

En los Centros católicos de esta Ciudad ha producido excelente efecto el nombramiento de Económico de la Parroquia de Santa María hecho por el Rdo. Prelado, a favor del Sr. Lic.

Rdo. D. Leopoldo Vivern, Pbro., al que nos permitimos transmitirle nuestros atentos saludos de bienvenida y deseos de acierto en su delicado ministerio.

Para la noche del jueves 29 Enero se ha anunciado un Concierto vocal e instrumental en el Ateneo Científico Literario y Artístico, en obsequio a la oficialidad y guardias marinas del crucero holandés, surto en el puerto.

El Crédito Mercantil de Menorca, anuncia el reparto del dividendo que la última junta general, celebrada el día 22 del actual acordó en vista del ejercicio cerrado el 31 de Diciembre, y que fijó en 20 pesetas por acción.

El pasado domingo se celebró en el salón de actos de la academia Mariana de San Estanislao, la junta general reglamentaria de la Adoración Nocturna, a la que se dió un carácter literario musical resultando una fiesta agradable y amena en la que se cantaron las glorias de la Obra y se puso de manifiesto el desarrollo y organización maravillosa de la misma en esta Ciudad, resultando reelegido presidente de la Sección mahonesa el excelentísimo Sr. D. Juan F. Taltavull, por igual número de votos que señores votantes.

C.

28 I-25.

## COTIZACIONES

### BOLSA DE BARCELONA

TELEGRAMA FACILITADO POR EL BANCO DE MENORCA

Del 29 de Enero de 1925

Francos.	37'95
Libras.	33'55
Dollars.	6'98
Liras.	29'20
Marcos.	0'00
Coronas austriacas.	0'00
Interior serie A.	69'90
Exterior serie A.	85'10
Amortizable 5 p. S. A. 1920.	95'10
Id. C. C. Nor. Pad. 3 p. S.	68'50
Id. Cáceres variable.	00'00

### Estación Meteorológica de Bajoli

Día 30.—A las doce

Barómetro.	776'0
Termómetro a la sombra.	11'9
Viento.	Norte
Velocidad del mismo.	Flojo
Estado del cielo.	Nuboso
Estado del mar.	Rizada
Lluvia en 24 horas.	1 mm.

## PARA VENDER

Lo están las siguientes fincas:

Casa calle de Artruix número 18.

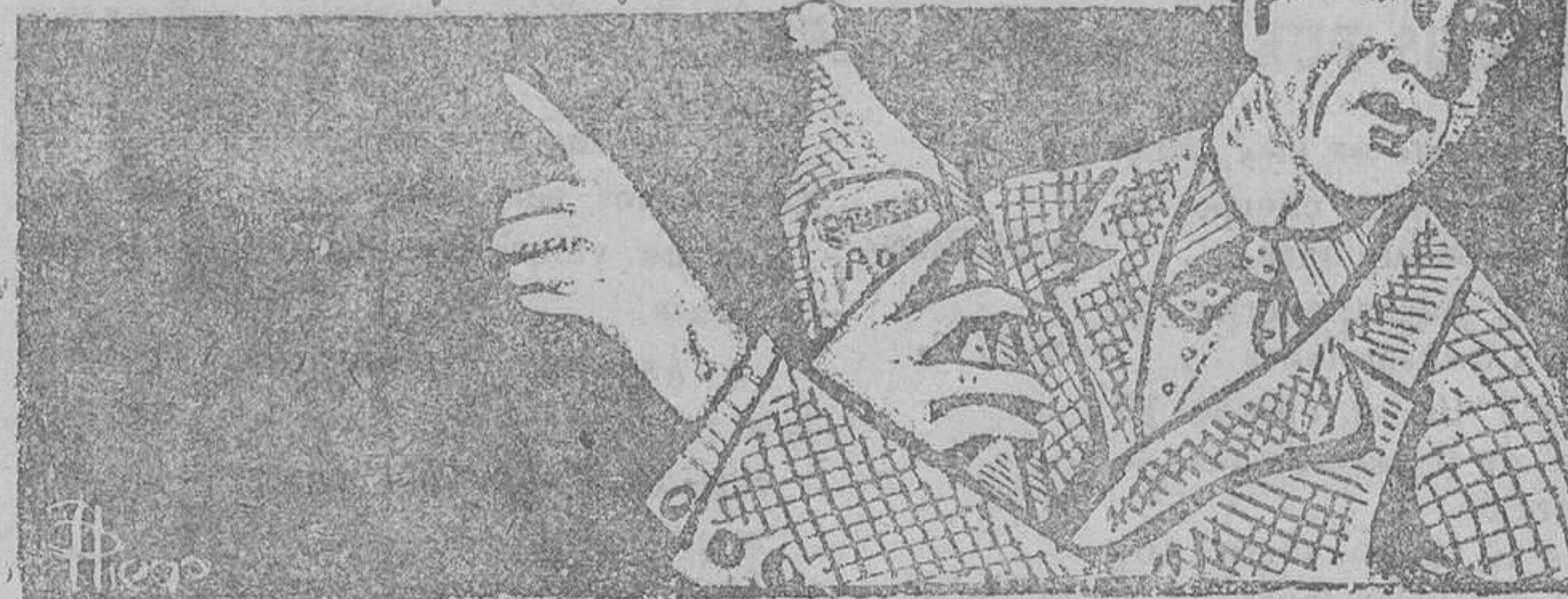
Casa-horno de la calle de Francisco Netto número 19.

Informarán en esta Imprenta.

# Emulsion Aquiló

es el mejor amigo de los débiles

Tuberculosis, bronquios, raquitismo, debilidad nerviosa y muscular, impotencia, escrofulismo, neurralenia



# CHIMBO

es el jabón de mejor rendimiento.



## El Directorio

### El Marqués a Barcelona.

Madrid, 30.—3'50

Hoy sale para Barcelona el Marqués de Estella, Presidente del Directorio.

Acompañale el Subsecretario de Gobernación General Martínez Anido.

Ambos tomarán parte en el grandioso homenaje al Rey, que se organiza en la ciudad condal para el próximo domingo.

### El nuevo estatuto provincial.

Nos aseguran que el nuevo estatuto provincial está para ser terminado y aparecerá en la «Gaceta» en los primeros días del próximo Febrero.

Dicho estatuto contiene importantes reformas y vendrá a completar es estatuto municipal vigente.

### El Homenaje de Barcelona.

El acto de adhesión a la Monarquía que tendrá lugar en Barcelona el próximo domingo revestirá una solemnidad extraordinaria.

A la manifestación se asociarán todas las fuerzas vivas de la capital y de las cuatro provincias catalanas.

### Referencias oficiales.

Vallespinosa nos ha dicho que

las noticias de Marruecos acusan que la situación del Raisuni no es tan crítica como parecía.

Hanse puesto en circulación nuevas series de billetes de mil y quinientas pesetas.

## De Marruecos

### Oficiales.

Madrid, 30.—7'30

En Marruecos no hay novedad. Por noticias del correo llegado de Talatza sábase que ha mejorado la situación del Raisuni.

Este cuenta con abundantes provisiones y muchos partidarios, que han hecho a los rifeños durante el sitio de Talazarut más de trescientas bajas.

Prensa Asociada.

Casa particular que admite huéspedes a todo estar o sólo a dormir.

Calle Deyá, núm. 40.—Mahón.

## FUMADORES

Usad el papel de fumar MI PAPEL 100 hojas y una artística fototipia por 10 céntimos. De venta en todas partes.

# TARIFA DE ANUNCIOS

## DE EL IRIS

### ANUNCIOS PUBLICADOS EN SEGUNDA O TERCERA PÁGINA

**ANCHO DE UNA COLUMNA**

De 1 a 5 líneas, cuerpo 10, de 1 a 3 inserciones . . .	1'50 Ptas.
De 1 a 5 líneas, cuerpo 10 de 4 a 6 inserciones . . .	2'50 "
De 1 a 5 líneas, cuerpo 10 más de 6 inserciones, la inserción . . .	0'35 "
De 6 a 10 líneas, cuerpo 10, de 1 a 3 inserciones . . .	2'50 "
De 6 a 10 líneas, cuerpo 10, de 4 a 6 inserciones . . .	4'00 "
De 6 a 10 líneas, cuerpo 10, más de 6 inserciones, la inserción . . .	0'60 "
Más de 10 líneas, a 0'10 la línea por inserción.	

**ANCHO DE TRES COLUMNAS**

Los precios señalados para los de dos, con un veinticinco por ciento de aumento.

**ANCHO DE CUATRO COLUMNAS**

Los precios señalados para los de dos, con un cincuenta por ciento de aumento.

**DE MEDIA PÁGINA**

Por una inserción . . .	15'00 Ptas.
Por dos inserciones . . .	25'00 "
Por cada nueva inserción, aumento de	7'00 Ptas.

**DE PÁGINA ENTERA**

Doble precio que el señalado para los de media página.

Los anuncios publicados en primera página, pagarán doble precio que los señalados para los de segunda o tercera.

Los publicados en cuarta página pagarán la mitad del precio señalado para los de segunda o tercera.

**ESQUELAS MORTUORIAS (Primera página)**

Página entera . . .	50'00 Ptas.
Media página . . .	35'00 "
Un cuarto de página . . .	20'00 "
Del ancho de una columna . . .	5'00 "

#### ENTREFILLETES

A 0'10 Ptas. la línea por inserción.

#### ANCHO DE DOS COLUMNAS

Hasta seis centímetros:

De 1 a 3 inserciones . . .	3'75 "
De 4 a 6 inserciones . . .	6'00 "
Más de 6 inserciones, la inserción 1'00.	

Hasta doce centímetros:

Los precios anteriores con un cincuenta por ciento de aumento.

Hasta veinte centímetros:

Doble precio que para los de seis.

**Observaciones:** 1.º El importe se cobrará por adelantado. 2.º Si no se expresa claramente la página y los días en que se desea publicar el anuncio éste no será admitido. 3.º Nuestros suscriptores tienen derecho a una rebaja de un veinticinco por ciento sobre los precios señalados. 4.º Para anuncios que tengan que publicarse durante largos períodos de tiempo, v. g. un trimestre, un semestre, un año, etc., precios convencionales.

### SERVICIOS DE LA COMPANIA TRASATLANTICA

VAPORES QUE PRESTARÁN LOS SERVICIOS EN EL MES DE FEBRERO

SALVO CONTINGENCIAS

#### Línea a Cuba-Méjico

Días 19 de Santander y 21 de Coruña el vapor «Cristóbal Colón».

#### Línea de New-York-Cuba-Méjico

Días 23 de Barcelona y 28 de Cadiz, el vapor «P. de Satrústegui».

#### Línea de Venezuela-Colombia

Días 10 de Barcelona y 15 de Cadiz el vapor «Buenos Aires».

#### Línea de Filipinas

Día 1.º de Barcelona el vapor «C. López López».

#### Línea de Buenos Aires

Días 4 de Barcelona y el 7 de Cadiz el vapor «Infanta Isabel de Borbón».

#### Línea a Fernando Poo

Días 15 de Barcelona y el 20 de Cadiz, el vapor «Alicante».

#### Viajes extraordinarios

Días 13 de Barcelona, 14 de Valencia, 16 de Málaga y 18 de Cádiz saldrá el vapor «Reina María Cristina» directo para Puerto Rico, y de allí a New York.

#### AVISOS IMPORTANTES

Rebajas a familias y en pasajes de ida y vuelta.—Precios convencionales por camarotes especiales.—Los vapores tienen instalada la telegrafía sin hilos y aparatos para señales submarinas, estando dotados de los más modernos adelantos, tanto para la seguridad de los viajeros como para su confort y agrado.—Todos los vapores tienen médico y Capellán.

Las comodidades y trato de que disfruta el pasaje de tercera, se mantienen a la altura tradicional de la compañía.

Rebajas en los fletes de exportación.—La compañía hace rebajas de 30 por 100 en los fletes de determinados artículos, de acuerdo con las vigentes disposiciones para el servicio de Comunicaciones Marítimas.

#### SERVICIOS COMBINADOS

Esta compañía tiene una red de servicios combinados para los principales puertos, servidos por líneas regulares, que le permite admitir pasajeros y carga para: Liverpool y puertos del Mar Báltico y Mar del Norte.—Zanzibar, Mozambique y Capetown.—Puertos del Asia Menor, Golfo Pérsico, India, Sumatra, Java y Cochinchina.—Australia y Nueva Zelandia.—Ho Ilo, Cebú, Port Arthur y Vladivostok.—New Orleans, Savannah, Charleston, Georgetown, Baltimore, Filadelfia, Boston, Quebec y Montreal.—Puertos de América Central y Norte América en el Pacífico, de Panamá a San Francisco de California.—Punta Arenas, Coronel y Valparaíso por el Estrecho de Magallanes.

#### SERVICIOS COMERCIALES

La Sección que para estos servicios tiene establecida la compañía, se encargará del transporte y exhibición en Ultramar de los Muestrarios que le sean entregados a dicho objeto y de la colocación de los artículos, cuya venta, como ensayo, desean hacer los exportadores.

Agente en Menorca: D. Juan F. Taltavull, Infanta, 22.—MAHON.

## LOS QUE TENGAN TOS

Ya sea catarral ó de congestión, seca, nerviosa, ronca, fatigosa ó la llamada vulgarmente de sangre, por fuerte y crónica que sea, pueden fácilmente quitársela tomando la antigua y acreditada **PASTA PECTORAL INFALIBLE DEL DR. ANDREU DE BARCELONA.**

Al tomar las primeras pastillas se empieza á sentir un gran alivio que sorprende y anima. La garganta y el pecho se suavizan, se produce la expectoración con gran facilidad y la TOS va desapareciendo.

Son tan rápidos y seguros los efectos de estas pastillas que casi siempre desaparece la TOS por completo antes de terminar la primera caja.

Es, pues, el remedio más seguro, cómodo y agradable que se conoce; el más usado en Europa y en América, y finalmente el único que después de 25 años, ni una sola vez ha dejado de producir excelentes resultados.

Los que también sufren de **ASMA** ó **SOFOCACIÓN**, hallarán un gran remedio en los **CIGARRILLOS BALSAMICOS** y los **PAPELES AZOADOS** de nuestro autor, que lo obtienen en el acto y permiten descansar el sueño que se halla privado de dormir.—*Opusculos gratis.*

Pídase estos medicamentos en todas las buenas Farmacias

## Imprenta Massanet

Se hacen trabajos de todas clases a precios económicos; se venden libros y libretas y otros objetos propios para escritorio.

También se encontrarán novelas, libros de foot-ball, rondayes mallorquinas, diarios y recortes muy instructivos para niños.

Acudid y os convenceréis de los precios verdaderamente baratos. Calle José M. Quadrado, 40.

Depositario único para España: Establecimientos DALMAU OLIVERES, S. A.  
 PASADU DE LA INDUSTRIA, 14. BARCELONA.  
 Y en todas las buenas Farmacias y Droguerías.

Ustedes mismos pueden mineralizar instantáneamente el agua de mesa, haciéndola alcalina y litinada, ligeramente gaseosa, digestiva, muy refrescante y agradable, aun siendo pura. Para ello, basta disolver en un litro de agua potable un sequito de

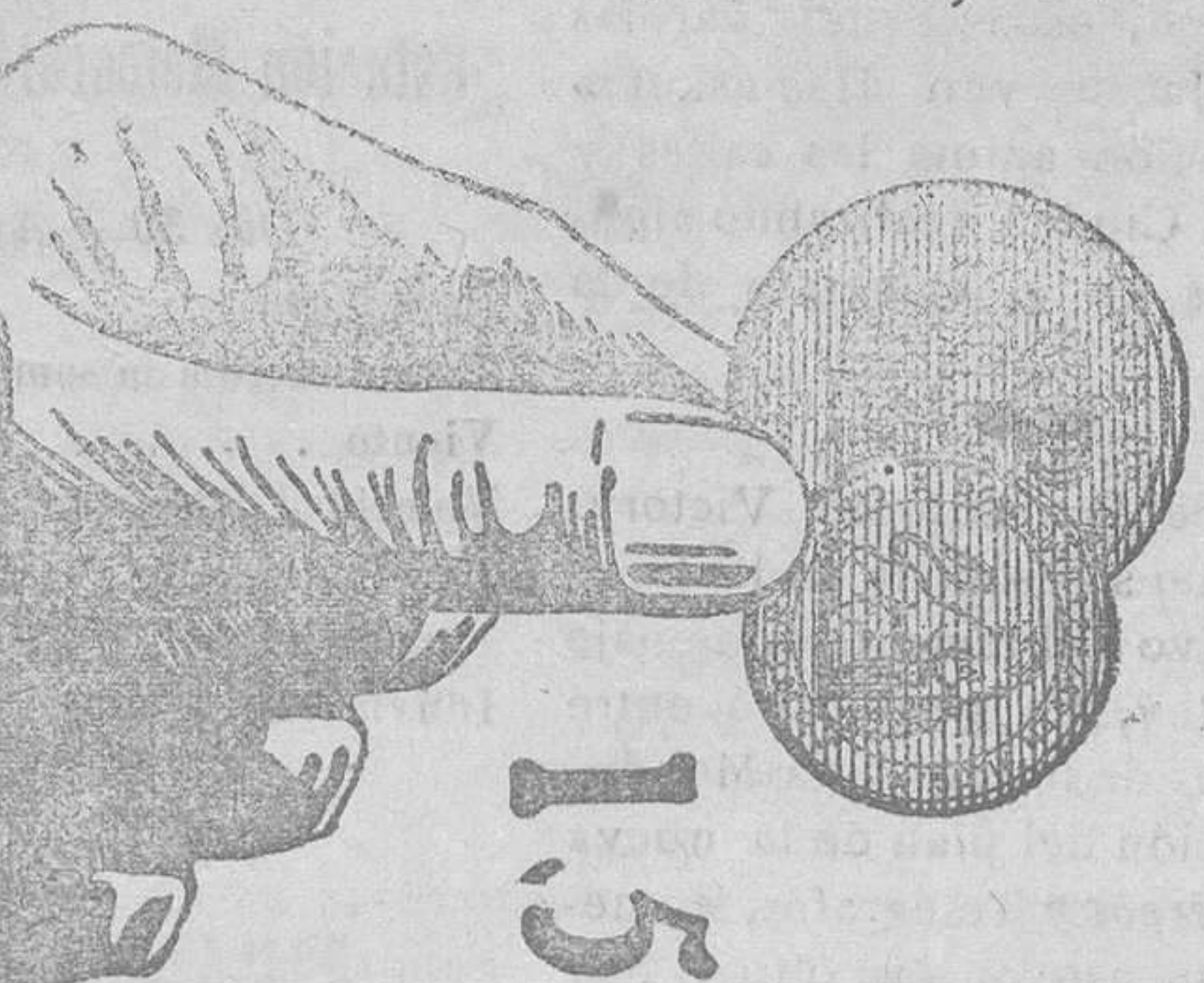
# LITHINÉS

del

# D. GUSTIN

Mineralizada el agua de esta forma, constituye el régimen indispensable para preservar de las enfermedades y curar las afecciones de los riñones, vejiga, hígado, estómago, intestinos

Con una caja de 12 paquetes, pueden obtenerse 12 litros de agua mineral.



Por 1,5 céntimos...